



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2024. július 31.
(OR. en)

**Intézményközi referenciaszám:
2024/0194(NLE)**

**12616/24
ADD 1**

**UD 149
CH 15
AELE 79**

JAVASLAT

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2024. július 30.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	COM(2024) 334 final ANNEX
Tárgy:	MELLÉKLET a következőhöz: Javaslat A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió által az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség közötti megállapodás által létrehozott vegyes bizottságban az említett megállapodás 3. jegyzőkönyve A. függeléke 17. cikkének (4) bekezdésével összhangban elektronikus úton kiállított származási igazolásokra vonatkozó általános feltételek megállapításával kapcsolatban képviselendő álláspontról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: COM(2024) 334 final ANNEX.

Melléklet: COM(2024) 334 final ANNEX



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2024.7.30.
COM(2024) 334 final

ANNEX

MELLÉKLET

a következőhöz:

Javaslat A TANÁCS HATÁROZATA

az Európai Unió által az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség közötti megállapodás által létrehozott vegyes bizottságban az említett megállapodás 3. jegyzőkönyve A. függeléke 17. cikkének (4) bekezdésével összhangban elektronikus úton kiállított származási igazolásokra vonatkozó általános feltételek megállapításával kapcsolatban képviselendő álláspontról

MELLÉKLET

[Tervezet] AZ EU–SVÁJC VEGYES BIZOTTSÁG ... SZ. HATÁROZATA

(202X. xx. xx.)

az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség közötti megállapodás 3. jegyzőkönyve A. függeléke 17. cikkének (4) bekezdésével összhangban elektronikus úton kiállított származási igazolásokra vonatkozó általános követelmények megállapításáról

AZ EU–SVÁJC VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség között 1972. július 22-én létrejött megállapodásra¹ (a továbbiakban: a megállapodás) és különösen annak 29. cikkére,

mivel:

- (1) A Covid19-világjárvány felgyorsította a papírmentes vámkörnyezet megteremtésének szükségességét a származási szabályok területén, és a pán-euromediterrán preferenciális származási szabályokról szóló regionális egyezmény² (a továbbiakban: az egyezmény) szerződő feleinek túlnyomó többsége úgy döntött, hogy elfogadja a szállítási bizonyítványok elektronikus másolatát.
- (2) A szabályokat alkalmazó szerződő felek elektronikus rendszereket fejlesztettek ki vagy kiigazították a meglévő rendszereket annak érdekében, hogy egyensúlyt teremtsenek a szükséges digitalizáció és a szállítási bizonyítvány formanyomtatványára vonatkozóan az átmeneti származási szabályokban meghatározott követelmények között³ (a megállapodás 3. jegyzőkönyvének A. függeléke).
- (3) Tekintettel az elektronikus vámügyi rendszerek fejlődésére, a felek elismerik, hogy a szállítási bizonyítványok formájában kiállított származási igazolások kiállítása, benyújtása és ellenőrzése terén hasznosnak bizonyulna a korszerűsítés.
- (4) 2021. szeptember 1-je óta az egyezmény szerződő felei között hatályba lépett a származási szabályokról szóló kétoldalú jegyzőkönyvek hálózata; emiatt az átmeneti szabályok alkalmazandóvá váltak⁴.
- (5) A felek megerősítik elkötelezettségüket aziránt, hogy folytassák a Covid19-világjárvány idején bevezetett rendkívüli intézkedések keretében bevezetett bevált

¹ A Tanács 2840/72/EGK rendelete (1972. december 19.) az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség közötti megállapodás megkötéséről, valamint a végrehajtására vonatkozó rendelkezések elfogadásáról, továbbá az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség között 1972. július 22-én létrejött megállapodásnak Liechtensteini Hercegségre való érvényességéről szóló kiegészítő megállapodás megkötéséről (HL L 300., 1972.12.31., 188. o.).

² HL L 54., 2013.2.26., 4. o.

³ HL L 404., 2021.11.15., 1. o.

⁴ HL C, C/2024/1673, 2024.2.20.

gyakorlatokat, elismerik az elektronikus eszközök bevezetésének fontosságát, és együttműködnek egy elektronikus származási igazolásokon és a pán-euromediterrán (PEM) egyezmény hatálya alá tartozó térségen belüli, elektronikus igazgatási együttműködésen alapuló közös rendszer kialakítása érdekében⁵.

- (6) A felek úgy vélik, hogy az elektronikus származási igazolásokra való áttérés és az átmeneti származási szabályok keretében történő digitalizált igazgatási együttműködés jelenti az első lépést a származási igazolásoknak a PEM-övezet szintjén történő teljes körű digitalizálása felé, különös tekintettel az egyezmény módosításának közelgő hatálybalépésére⁶.
- (7) A felek megállapodtak abban, hogy az elektronikus úton kiállított származási igazolások tekintetében a megállapodás 3. jegyzőkönyve A. függeléke 17. cikke (4) bekezdésének rendelkezéseit végrehajtják, lehetővé téve ezáltal, hogy a származó termékek részesüljenek az említett rendelkezések által biztosított előnyökből,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A megállapodás 3. jegyzőkönyve A. függeléke 17. cikkének (4) bekezdését illetően a felek megállapodnak abban, hogy a 17. cikk (1) bekezdésének a) pontjában említett származási igazolások elektronikus úton is kiállíthatók.

2. cikk

A felek elfogadják a behozatalkor benyújtott, elektronikus úton kiállított szállítási bizonyítványokat, amennyiben az alábbi feltételek mindegyike teljesül:

- a) az elektronikus úton kiállított szállítási bizonyítványok formátuma az A. függelék IV. mellékletében említett mintát követi;
- b) az exportáló fél vámhatósága biztonságos online internetalapú rendszert biztosít az elektronikus úton kiállított szállítási bizonyítványok hitelességének ellenőrzésére;
- c) az elektronikus úton kiállított szállítási bizonyítványok egyedi sorszámmal és – ha rendelkezésre állnak – olyan biztonsági elemekkel rendelkeznek, amelyek alapján azonosíthatók;
- d) azt a dátumot, amelytől valamely fél megkezdi az elektronikus szállítási bizonyítványok kiállítását, az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* (C sorozat) közzétett közleményekben és az adott fél saját alkalmazandó eljárásainak megfelelően határozzák meg. Az elektronikus úton kiállított szállítási bizonyítványok elfogadását az említett közleményekben megjelölt naptól kell alkalmazni.

3. cikk

A felek dönthetnek úgy, hogy felfüggesztik az elektronikus úton kiállított szállítási bizonyítványok elfogadását, amennyiben a 2. cikkben felsorolt feltételek nem teljesülnek.

⁵ EU, Izland, Svájc (ideértve Liechtensteint is), Norvégia, Feröer szigetek, Izrael, Jordánia, Palesztina (ez a megnevezés nem értelmezhető a palesztin állam elismeréseként, és nem érinti az egyes tagállamok e kérdéssel kapcsolatos álláspontját), Albánia, Bosznia-Hercegovina, Koszovó (ez a megnevezés nem érinti a jogállással kapcsolatos álláspontokat, továbbá összhangban van az 1244/1999 ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével), Észak-Macedónia, Szerbia, Montenegró, Grúzia, a Moldovai Köztársaság és Ukrajna.

⁶ HL L, 390/2024, 2024.2.19.

Erről előzetesen tájékoztatják a másik felet. A 2. cikk d) pontjában említett közleményekben fel kell tüntetni a felfüggesztés kezdő időpontját.

4. cikk

A megállapodás 3. jegyzőkönyve A. függelékének 34. és 35. cikke szerinti igazgatási együttműködés céljából a felek dönthetnek úgy, hogy elektronikus úton segítséget nyújtanak egymásnak.

5. cikk

Az e határozat alkalmazásáról szóló értesítéseket közzéteszik az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* (C sorozat) és egy svájci hivatalos kiadványban, az ország saját eljárásának megfelelően.

6. cikk

Az 1–5. cikket a feleknek a származási igazolások kezelésére a szabályokat alkalmazó többi szerződő féllel közösen kifejlesztett, a származási igazolások elektronikus úton történő kiállítását és/vagy benyújtását lehetővé tevő pán-euromediterrán digitális környezet használatára vonatkozó megállapodás hatálybalépéséig kell alkalmazniuk.

7. cikk

Mivel az átmeneti származási szabályok az egyezmény módosítása hatálybalépésének napján hatályukat veszítik, e határozat 1–6. cikke az egyezmény keretében továbbra is alkalmazandó a felek között, az egyezmény vegyes bizottságának az elektronikus úton kiállított és/vagy benyújtott származási igazolásokra vonatkozó általános követelmények megállapításáról szóló határozatának hatálybalépéséig.

8. cikk

Ez a határozat az elfogadását követő első hónap első napján lép hatályba.

Kelt ...-án/-én,

a vegyes bizottság részéről
az elnök